

**AXOR****hansgrohe**

## EU Konformitätserklärung

1. Modell Nr.:

**54969700, 54969670, 54970700, 54970670, 54971700, 54971670, 54972700,  
54972670, 54973700, 54973670, 54974700, 54974670, 54975700, 54975670,  
54976700, 54976670, 54977700, 54977670, 54978700, 54978670.**

2. Name und Anschrift des Herstellers:

**Hansgrohe SE, AuestraÙe 5-9, 77761 Schiltach, Deutschland**

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

4. Gegenstand der Erklärung:

**Hansgrohe Xarita Lite Q, Spiegel mit horizontaler oder seitlicher LED-Beleuchtung und  
IR Sensor, 220 - 240 V Netzanschluss.**

5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der:

- |                 |             |                                     |
|-----------------|-------------|-------------------------------------|
| (1) 2011/65/EU  | (RoHS)      | <input checked="" type="checkbox"/> |
| (2) 2014/30/EU  | (EMC)       | <input checked="" type="checkbox"/> |
| (3) 2014/35/EU  | (LVD)       | <input checked="" type="checkbox"/> |
| (4) 2009/125/EC | (Ecodesign) | <input checked="" type="checkbox"/> |

6. Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird:

**EN IEC 60598-1:2021 + A11:2022; EN IEC 60598-2-1:2021; EN 62471:2008; EN IEC  
55015:2019 + A11:2020; EN 61000-3-3:2013; EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021;  
EN 61000-3-3:2013/A1:2019; EN 61000-3-3:2013/A2:2021; EN 62493:2015+A1:2022.**

7. Gegebenenfalls Namen und Nummer der notifizierten Stelle, Beschreibung ihrer Mitwirkung und Bescheinigung:


8. Zusatzangaben (Beschreibung des Zubehörs und der Bestandteile, einschließlich Software, die den bestimmungsgemäÙen Betrieb von Funkanlagen ermöglichen, etc.):

**IP44 Anschlussbox HG-Nr.: 30053500, IR Controller HG-Nr.: 30052410, LED-Band HG-Nr.:  
30053\*\*\*, Reflektor HG-Nr.:10901\*\*\* und Spiegelheizung HG-Nr.: 30052\*\*\*.  
\*\*\* =Platzhalter für folgende technisch baugleiche Längenvarianten: 500/30 mm;  
600/30 mm; 800/30 mm; 1000/30 mm und 1200/30 mm.**

Datum/Ort/Unterschrift:

31.07.2024, Schiltach

Angaben zum Unterzeichner:

**Hansgrohe SE**ppa. Jürgen Groß  
Vice President**Hansgrohe SE**i.A. Nicole Michels  
Group Compliance OfficerDocuSigned by:  
  
27A8673781494C4...DocuSigned by:  
  
72E96101F2D244E...

# AXOR

# hansgrohe

## Translations

### BG: EU Декларация за съответствие

1. Модел №
  2. Име и адрес на производителя:
  3. Производителя носи изцяло отговорността за издаването на настоящата Декларация за съответствие.
  4. Обект на декларацията
  5. Описаният по-горе обект на декларацията отговаря на изискванията по:
  6. Информация за съответните хармонизирани стандарти, които залягат в основата на настоящата декларация, или информация за техническите спецификации, за които се декларира съответствието:
  7. При нужда, име и номер на нотифицирания орган, описание на оказаното съдействие и удостоверение:
  8. Допълнителни данни (описание на принадлежностите и на съставните части, в т. ч. на софтуера, които гарантират използването на радиосъоръженията по предназначение, и т.н.): дата/място/подпис:
- Относно подписалото се лице:

### EN: EU Declaration of Conformity

1. Model No:
  2. Name and address of the manufacturer:
  3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.
  4. Object of the declaration:
  5. The object of the declaration described above is in conformity with:
  6. Where applicable, references to the relevant harmonized standards used or references to the technical specifications in relation to which conformity is declared:
  7. Where applicable, name and number of notified body, description of its involvement and certificate:
  8. Additional information (Where applicable, description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended, etc.):
- Date/Place/Signature:  
Information on the signatory:

### FR: Déclaration de conformité UE

1. Modèle n° :
  2. Nom et adresse du fabricant :
  3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.
  4. Objet de la déclaration :
  5. L'objet susmentionné de la déclaration satisfait aux directives suivantes :
  6. Indication des normes harmonisées en vigueur appliquées ou des spécifications techniques faisant l'objet de la conformité:
  7. Le cas échéant, nom et numéro de l'organisme notifié, description de sa contribution et attestation :
  8. Indications supplémentaires (description des accessoires et composants, y compris logiciel, permettant l'exploitation conforme d'installations radio, etc.) :
- Date/lieu/signature :  
Identification du signataire :

### CZ Prohlášení o shodě EU

1. Model č.:
  2. Jméno a adresa výrobce:
  3. Za vystavení tohoto prohlášení o shodě zodpovídá pouze výrobce:
  4. Předmět prohlášení:
  5. Výše uvedený předmět prohlášení splňuje předpisy:
  6. Uvedené v platných harmonizovaných normách, které byly použity, nebo uvedené v technických specifikacích, pro které je shoda prohlášena:
  7. Případně jméno a číslo certifikovaného centra, popis spolupůsobení a potvrzení:
  8. Dodatečné údaje (popis příslušenství a součástí včetně softwaru, které umožňují provoz rádiových zařízení dle určení, atd.):
- Datum/místo/podpis:  
Údaje podepisující osoby:

### ES: Declaración de conformidad UE

1. N.º de modelo:
  2. Nombre y dirección del fabricante:
  3. El fabricante asume la sola responsabilidad para la expedición de esta declaración de conformidad.
  4. Objeto de la declaración:
  5. El objeto de la declaración arriba descrito cumple la normativa de las Directivas:
  6. Referencia a las normas armonizadas aplicadas o referencias a las especificaciones respecto a las cuales se declara la conformidad:
  7. Si procede, nombres y números de los organismos notificados, descripción de su participación y certificado:
  8. Datos adicionales (descripción de los accesorios y de las partes integrantes, incluyendo software, que permitan el uso proyectado de equipos de radio, etc.):
- Fecha/lugar/firma:  
Datos del firmante:

### HR: EU izjava o sukladnosti

1. Br. modela:
  2. Naziv i adresa proizvođača:
  3. Proizvođač snosi isključivu odgovornost za izdavanje ove Izjave o sukladnosti.
  4. Predmet izjave:
  5. Gore opisani predmet izjave ispunjava kriterije sljedećih direktiva:
  6. Popis relevantnih usklađenih normi na koje se izjava odnosi ili popis tehničkih specifikacija za koje se potvrđuje sukladnost:
  7. Ako je primjenjivo, naziv i broj prijavljenog tijela, opis njegovog sudjelovanja i potvrda:
  8. Dodatne informacije (opis pribora i komponenti, uključujući softver koji omogućuje namjenski rad radijske opreme itd.):
- Datum, mjesto i potpis:

### DA: EU-overensstemmelseserklæring

1. Model nr.:
  2. Navn og adresse på fabrikanten:
  3. Fabrikanten bærer enevansvaret for udstillingen af denne overensstemmelseserklæring.
  4. Erklæringens genstand:
  5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med forskrifterne i:
  6. Referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller referencer til de specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:
  7. Hvor det er relevant, det bemyndigede organ ... (navn, nummer) ..., der har foretaget ... (beskrivelse af aktiviteten) ... og udstedt atesten:
  8. Supplerende oplysninger (beskrivelse af tilbehør og bestanddelene inkl. software, der gør det muligt, at radioanlæg fungerer iht. formålet osv.):
- Sted/dato/underskrift:  
Underskrivers navn og stilling i virksomheden:

### ET: EÜ vastavusdeklaratsioon

1. Mudeli nr.:
  2. Tootja nimi ja aadress:
  3. Selle vastavusdeklaratsiooni eest on ainuvastutus tootjal.
  4. Deklareeritava objekt:
  5. Eespool kirjeldatud deklareeritava objekti täidab järgmisi eeskirju:
  6. Aluseks võetud kohaldatud harmoneeritud standardite andmed või tehnilised spetsifikatsioonid, mille vastavust deklareeritakse:
  7. Vajaduse korral teavitatud asutuse nimi ja number, osalemise kirjeldus ja sertifikaat:
  8. Lisaandmed (lisaseadmete ja komponentide kirjeldus, sealhulgas tarkvara, mis võimaldab raadioseadmete nõuetekohast tööd jne):
- Kuupäev/koht/allkiri:  
Allkirjastaja andmed:

### HU: EU megfeleléségi nyilatkozat

1. Modell sz.:
  2. Gyártó neve és címe:
  3. Ennek a megfeleléségi nyilatkozatnak a kibocsátásáért kizárólag a gyártót terheli felelősség.
  4. A nyilatkozat tárgya:
  5. A fent megnevezett nyilatkozat tárgya megfelel az alábbi irányelvek előírásainak:
  6. Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfeleléségi nyilatkozatot tették:
  7. Adott esetben a bejelentett szervezet neve és száma, a beavatkozás ismertetése és tanúsítvány:
  8. További információk (tartozékok és alkatrészek leírása, ideértve a szoftvereket, amelyek lehetővé teszik a rádiókészülékek megfelelő működését, stb):
- Dátum/Hely/Aláírás:  
Aláíró azonosító adatai:

### EL: Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

1. Αρ. μοντέλου:
  2. Όνομα και διεύθυνση κατασκευαστή:
  3. Ο κατασκευαστής φέρει την αποκλειστική ευθύνη για την έκδοση της παρούσας δήλωσης συμμόρφωσης.
  4. Αντικείμενο δήλωσης:
  5. Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω πληροί τις προδιαγραφές των:
  6. Αναφορά των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις τεχνικές προδιαγραφές για τις οποίες δηλώνεται συμμόρφωση:
  7. Όπου ισχύει, όνομα και αριθμός του κοινοποιημένου οργανισμού, περιγραφή της συνεργασίας και της πιστοποίησης:
  8. Πρόσθετα στοιχεία (περιγραφή των αξεσουάρ και των εξαρτημάτων, συμπεριλαμβανομένου του λογισμικού, που καθιστούν δυνατή την προβλεπόμενη λειτουργία του ραδιοεξοπλισμού κ.λπ.):
- Ημερομηνία/Τόπος/Υπογραφή:  
Στοιχεία υπογράφοντος:

### FI: EU Yhdenmukaisuusjulistus

1. Malli Nro.:
  2. Valmistajan nimi ja osoite:
  3. Valmistaja on yksinään vastuussa tämän yhdenmukaisuusjulistuksen tekemisestä.
  4. Julistuksen kohde:
  5. Yllämainittu julistuksen kohde täyttää seuraavien määräysten vaatimukset:
  6. Niiden asiaankuuluvien harmonisoitujen normien tiedoksianto, joita käytettiin perusteena tai niiden teknisten spesifikaatioiden tiedoksianto, joille yhdenmukaisuus julistetaan:
  7. Tarvittaessa ilmoitoidun paikan nimet ja numerot, sekä niiden vaikutuksen kuvaus ja todistaminen:
  8. Lisätiedot (Niiden lisävarustelujen ja ainesosien kuvaus, software mukaan lukien, jotka mahdollistavat radiolaitteiden määräystenmukaisen käytön, jne.):
- Päiväys/paikka/allekirjoitus:  
Tiedot allekirjoittajasta:

### IT: Dichiarazione di conformità UE

1. N. modello:
  2. Nome del fabbricante e suo indirizzo:
  3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.
  4. Oggetto della dichiarazione:
  5. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione:
  6. Riferimento alle pertinenti norme armonizzate utilizzate, compresa la data delle norme, o riferimenti alle altre specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità, compresa la data delle specifiche:
  7. Se del caso, l'organismo notificato ... (denominazione, numero) che ha effettuato ... (descrizione dell'intervento) e rilasciato il certificato:
  8. Informazioni supplementari (descrizione degli accessori e dei componenti, compreso il software, che consentono il funzionamento previsto delle apparecchiature radio, ecc.):
- Data/Luogo/Firma:  
Firmato a nome e per conto di:

# AXOR

# hansgrohe

## Translations

### LT: ES atitikties deklaracija

- Modelio Nr.:
- Gamintojo pavadinimas ir adresas:
- Visa atsakomybė už šios atitikties deklaracijos išdavimą tenka gamintojui.
- Deklaracijos objektas:
- Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka šiuos reikalavimus:
- Informacija apie taikomus darniuosius standartus, kuriais remiamasi, arba apie technines specifikacijas, kurių atitikimas deklaruojamas:
- Jei reikia, notifikuotosios įstaigos pavadinimas ir numeris, jos dalyvavimo pobūdis ir aprašymas:
- Papildoma informacija (priedų ir sudedamųjų dalių, įskaitant programinę įrangą, užtikrinančių tinkamą radijo ryšio įrangos veikimą ir pan., aprašymas):  
Data / vieta / parašas:  
Informacija apie pasirašiusįjį asmenį:

### PL: Deklaracja zgodności UE

- Model nr.:
- Nazwa i adres producenta:
- Samodzielną odpowiedzialność za wystawienie niniejszej deklaracji zgodności ponosi producent.
- Przedmiot deklaracji:
- Powyżej opisany przedmiot deklaracji spełnia następujące przepisy:
- Wskazanie obowiązujących norm zharmonizowanych, stanowiących podstawę lub specyfikacji technicznych, dla których wystawiono deklarację zgodności:
- Jeśli wymagane nazwa i numer certyfikowanej jednostki, opis jej działań i zaświadczenie:
- Informacje dodatkowe (opis wyposażenia dodatkowego i elementy składowe, włącznie z oprogramowaniem, które umożliwiają eksploatację urządzeń radiowych zgodną z przeznaczeniem, itd.):  
Data, miejscowość i podpis:  
Dane podpisującego:

### SL: EU-izjava o skladnosti

- Model št.:
- Naziv in naslov proizvajalca
- Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec.
- Predmet izjave:
- Zgoraj opisani predmet izpolnjuje zahteve:
- Navedba ustreznih uporabljenih usklajenih standardov ali navedba tehničnih specifikacij, za katere je bila izdana skladnost:
- Naziv in številka priglašene organa, opis njegovega sodelovanja in potrdilo po potrebi:
- Dodatne informacije (opis dodatne opreme in sestavnih delov, vključno s programsko opremo, ki omogoča namensko uporabo radijske opreme itd.):  
datum/kraj/podpis:  
Podatki podpisnika:

### LV: ES atbilstības deklarācija

- Modelis Nr.:
- Ražotāja nosaukums un adrese:
- Ražotājs uzņemas pilno atbildību par šīs atbilstības deklarācijas izsniegšanu.
- Deklarācijas priekšmets:
- Augstāk norādītais deklarācijas priekšmets atbilst sekojošo normu prasībām:
- Harmonizētās normas, uz kuru pamata ir sastādīta atbilstības deklarācija, respektīvi, tehniskās specifikācijas, kuru atbilstība tiek deklarēta:
- Sertifikācijas orgāna nosaukums un numurs, dalības apraksts un apliecinājums:
- Papildu ziņas (piederumu un komponentu apraksts, ieskaitot programmatūru, kas nodrošina radioiekārtu lietošanu atbilstoši noteiktajam mērķim, u.c.):  
Datums/vieta/paraksts:  
Ziņas par parakstītāju:

### PT: Declaração de Conformidade UE

- Modelo n.º:
- Nome e endereço do fabricante:
- A emissão desta Declaração de Conformidade é da exclusiva responsabilidade do fabricante.
- Objeto da declaração:
- O objeto supraindicado da declaração cumpre as seguintes prescrições:
- Indicação das normas harmonizadas aplicadas, ou indicação das especificações técnicas para as quais é declarada a conformidade:
- Eventualmente nome e número da entidade notificada, descrição do seu envolvimento e certificação:
- Informações complementares (descrição dos acessórios e dos componentes, incl. software que permitam a operação adequada de instalações radioelétricas, etc.):  
Data/Local/Assinatura:  
Informações sobre o signatário:

### SV: EU Försäkran om överensstämmelse

- Modell nr.:
- Tillverkarens namn och adress:
- Tillverkaren är ensam ansvarig för utfärdandet av denna försäkran om överensstämmelse:
- Denna försäkran gäller följande:
- Ovan beskrivna föremål uppfyller föreskrifterna
- Uppgift om relevanta harmoniserade standarder eller uppgift om tekniska specifikationer för vilka försäkran om överensstämmelse gäller:
- I förekommande fall namn och nummer på den anmälda organet, beskrivning av dess medverkan och bestyrkande:
- Ytterligare uppgifter (beskrivning av tillbehör och av beståndsdelar, inklusive mjukvara, som möjliggör ändamålsenlig användning av radioutrustning, etc.):  
Datum/plats/underteckning:  
Uppgifter om undertecknaren:

### NL: EU conformiteitsverklaring

- Model nr.:
- Naam en adres van de fabrikant:
- De uitsluitende verantwoordelijkheid voor de afgifte van deze conformiteitsverklaring heeft de fabrikant:
- Voorwerp van de verklaring:
- Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring voldoet aan de voorschriften van de
- Vermelding van de van toepassing zijnde geharmoniseerde normen die ten grondslag zijn gelegd, of vermelding van de technische specificaties, waarvoor de conformiteit wordt verklaard:
- Indien van toepassing naam en nummer van de genificeerde instantie, beschrijving van de medewerking en bewijs:
- Verdere vermeldingen (beschrijving van het toebehoren en van de bestanddelen, inclusief software die de reglementaire werking van radiografische systemen mogelijk maken enz.):  
Datum/plaats/handtekening:  
Vermeldingen bij de ondertekenaar:

### RO: Declarație de conformitate UE

- Nr. model:
- Denumirea și adresa producătorului:
- Această declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.
- Obiectul declarației:
- Obiectul declarației descris mai sus este conform cu următoarele directive:
- Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite sau trimiteri la specificațiile tehnice în legătură cu care se declară conformitatea:
- Dacă este cazul, numele și numărul organismului notificat, descrierea de intervenției și de certificare
- Informații suplimentare (descrierea accesoriilor și a componentelor, inclusiv software-ul care să permită funcționarea corectă a echipamentelor radio, etc.)  
Dată/Localitate/Semnătură:  
Date referitoare la semnatar:

### NO: EU-samsvarserklæring

- Modell nr.:
- Produsentens navn og adresse:
- Produsenten er eneansvarlig for utstedelsen av denne samsvarserklæringen.
- Gjenstand for erklæringen:
- Gjenstanden som er beskrevet ovenfor oppfyller forskriftene i:
- Angi de relevante harmoniserte normene som er brukt, eller angivelse av de tekniske spesifikasjonene samsvaret er erklært for:
- Eventuelt navn og nummer til myndigheten det er rapportert til, beskrivelse av deltakelse og attest:
- Tilleggsopplysninger (beskrivelse av tilbehør og bestanddeler, inkludert programvare, som muliggjør forskriftsmessig drift av radioanlegg, etc.):  
Dato/sted/underskrift  
Informasjon om underskriveren:

### SK: EÚ Vyhlasenie o zhode

- Model č.:
- Názov a adresa výrobcu:
- Výhradný zodpovednosť za vystavenie tohto vyhlásenia o zhode nesie výrobca.
- Predmet vyhlásenia:
- Hore popísaný predmet vyhlásenia spĺňa predpisy:
- Údaj príslušných harmonizovaných noriem, ktoré sa zoberali za základ, alebo údaj technických špecifikácií, pre ktoré sa vyhlásenie vydáva:
- V prípade potreby názov a číslo notifikovaného orgánu, popis jeho spolupôsobenia a osvedčenie:
- Dodatné údaje (Popis príslušenstva a súčastí, vrátane softvéru, ktoré umožňujú prevádzku rádiových zariadení v súlade s určením atď.):  
Dátum/miesto/podpis:  
Údaje k podpisujúcej osobe: